

主日崇拜程序

2022 年 05 月 01 日

華語禮拜(第二場-上午八時)

證道：吳富仁 牧師
司會：賴和謙 弟兄
司琴：曹孟軒 姊妹

青年主日

台語禮拜(第三場-上午十點)

證道：吳富仁 牧師
司會：黃慈暉 執事
司琴：曹孟軒 姊妹

司 琴 (奏樂)

(奏樂)

司 會	宣 召	司 會
會 眾	聖 詩	會 眾
會 眾	信仰告白	會 眾
司 會	啟 應	柯 弘 斌
張 允 愛	祈 禱	鄧 亞 宗

賴 和 儀	路加福音 9 章 37~50 節 (和 94 頁)	聖 經	路加福音 9 章 37~50 節 (和 94 頁, 漢 154 頁)	許 涵 巽
-------	---------------------------------	-----	--	-------

吳富仁牧師	《不信與不能》	證 道	《不信與不能》	吳富仁牧師
會 眾	求主將祢聖言銘刻在我心	回 應 詩	求主將祢聖言銘刻在我心	會 眾
會 眾	第 638 首	聖 詩	第 638 首	會 眾
吳 佩 思	奉 獻	黎憶蘭/吳秋虹		
陳 雅 婷	黃婷玉/余明月			
司 會	報 告	司 會		

吳富仁牧師	介紹代禱	吳富仁牧師
會 眾	頌 榮	會 眾
吳富仁牧師	祝 禱	吳富仁牧師
會 眾	殿樂默禱	會 眾
司 會	平 安 禮	司 會

奉獻詩：(華)虔誠奉獻我金銀，分文不為己留存，虔誠奉獻我才能，任隨主意來使用。

(台)此時阮到你聖殿，豈可白白受恩典，雖然報答極膚淺，願你鑒納阮所獻。

金 句：(華)我們現在是對着鏡子觀看，模糊不清；到那時，就要面對面了。我如今所認識的有限，到那時就全認識，如同主認識我一樣。

(台)咱現在親像照鏡啲看，霧霧無明，將來會面對面看清楚。我現在只有知一部份，將來會完全了解，親像上帝完全了解我。

哥林多前書 13 章 12 節

設立：主後 1885 年 11 月 1 日

電話：(03)332-4063

E-mail: typc@mail.typc.org.tw

會址：桃園區民生路 208 號

傳真：(03)334-1738

網址：www.typc.org.tw/

教會網站

FB

LINE 官方帳號



五月份值週長執：黃傳郡、黃慈暉(六)葉立義(日)

服事內容	4月30日	5月1日		5月7日	5月8日		前週 聚會統計								
場次	第一場	第二場	第三場	第一場	第二場	第三場									
時間	青年 19:00	華語 08:00	台語 10:00	青年 19:00	華語 08:00	台語 10:00									
講道人員	暫停	吳富仁牧師		吳富仁牧師			聚會	實體	線上	奉獻					
司會		賴和謙	黃慈暉	黃慈暉	傅祺芳	林章洲	青年	24	9	5,981					
司獻		吳佩思 陳雅婷	黎憶蘭/吳秋虹 黃婷玉/余明月	余明月 許涵巽	黃慈暉 鄧亞宗	黃慈暉 鄧亞宗	華語	23	29	1,880					
司琴		曹孟軒	曹孟軒	林明瑋	游允箴	陳士芸	台語	74	43	8,051					
電子琴							主日學	--	--	--					
招待							黃慕箴 黃悅詩	林澤穎/陳士清 吳昭融	余明月 許涵巽	葉立義	吳惠婉 曾月鳳	合計	121	81	15,912
攝影音控							辦公室	劉泰山	劉泰山	辦公室	林富祥				
禮拜投影片		蔡嘉哲	潘培禹	劉闊輝											
新肢體		鄧亞宗	場地恢復 少契	鄧亞宗											
插花	莊齡蓉			張雅敏											

下主日講道信息：

日期	題目	經文	啟應	讚美	回應	頌榮
5/7 5/8	不要哭	路 7:11~17	37	23	134	388

週間聚會				
團契	時 間	內 容 及 地 點	主 理 者	前週聚會人數
社青團契		社學少：青年禮拜預備	黃 慈 暉	--
學青團契	六 04/30 19:30		曹 孟 軒	--
少年團契			賴 和 儀	
聖 歌 隊	日 09:00-09:45 日 11:30-13:00	暫停	邱 慧 玲	21
媽媽合唱團	一 13:30	705 教室	邱 慧 玲	--
烙 畫 班	第八期招生中	705 教室(每週二晚上)	黃 傳 郡	--
舞 蹈 班	六 05/07 08:30	六樓副堂(每週六上午)	簡 沛 翎	--
花 藝 班	六 05/07 10:00	705 教室(每週六上午)	李 明 霞	--
日 語 班	六 05/07 13:30	705 教室(每週六下午)	黃 文 光	--
桌 球 社	六 05/07 14:00	六樓副堂(每週六下午)	彭 聖 峯	--

主日學聚會/教育部課程					人數
班別	時間	課程內容	授課老師	地點	
國 小 班	日 05/01 09:50	暫停		9 樓 主日學	--
	日 05/08 09:50				
幼 兒 A 班	日 05/01 09:50			9 樓 主日學	--
	日 05/08 09:50				
幼 兒 B 班	日 05/01 09:50			9 樓 主日學	
	日 05/08 09:50				
國 中 班	日 05/01 09:00			702 教室	--
	日 05/08 09:00				
師 範 班	日 05/01 09:00			704 教室	--
	日 05/08 09:00				
成 人 班 (查經班)	日 05/01 09:00	暫停		701 教室	--
	日 05/08 09:00	希伯來書	陳祖德		
進深課程 信仰造就班	日 05/01 11:30	暫停		705 教室	--
	日 05/08 11:30	福音論第4章	陳祖德		

教會小組聚會(依各區方式聚會)					上週人數
本週新眼光：05/01 頌讚被殺羔羊 啟示錄 5 章 11~14 節					
區組	姓名	日期/時間	內容		
青溪	王 浩 傑	每週三 晚上 8:00	線上讀經分享 (阿摩司書)	--	
大有	陳 維 明	05/06(五)晚上 8:00	線上禱告會(路加福音 9 章 37~50 節)	13	
中正	余 紀 萍	每日群組陪你讀聖經	創世紀 1~6 章	--	
縣府	陳 怡 亨	05/03(二)晚上 8:00	線上禱告會(路加福音 9 章 37~50 節)	8	
藝文	簡 誠	每週二 晚上 8:00	線上禱告會	--	
中山/山鶯/桃鶯聚會暫停，採彼此電話關懷代禱					

§教會小組代禱事項§

區	組	代 禱 事 項
青	溪	♡健康醫治恢復：程碧連、陳秋花、陳枝妙、陳幼蘭。
大	有	每週人人參加一場禮拜、一次團契小組和一項服事。 為青年潘培禹、徐令可，參加四月統測考試，將每個壓力化成與祢同行的能力。 七月份夏季學校的籌備以及招生順利來代禱。 為錦葉長老娘禱告，腹部腸中風開刀順利，目前已經到一般病房。 本週特別為弟兄姊妹的代求： 1.為敏舟執事上週因膽管結石手術，和接續的檢查治療，求主醫治扶持。 2.為秀燕姊日前在家跌倒，第三節脊椎損傷，需在家臥床休養兩個月，求主保守醫治。 3.為宗軒媽媽家裡的神桌神像遷移，面對屬靈挑戰，求神憐憫保守。 4.為寶鏡阿嬤，有好的睡眠品質。 5.秀燕姊的兒子柏嘉和柏龍，求神開啓他們的心。 6.為俊煌兩腳的貝克氏肌肉萎縮症，求主憐憫醫治，為要見證祢因著愛而彰顯的大能。 7.為立芳姊的兒子苗霖，女兒苗婷，得救最大的喜樂就是與神同住。 8.為姿君和小朋友王柏駿信仰，求主帶領。CCNP 證照考試，有主同在。 9.為瑞瓊姊坐骨神經酸痛，求主醫治。 10.為沅渝小叔洪學文兄心臟衰弱，求主醫治。 11.為瑞池兄有新的生命，獻上感恩和祝福。

中正	🙏為疫情的嚴峻擴散和控制代禱！保守大家平平安安！ 🙏為肢體醫治、恢復代禱：林芬蜜、劉錫朋、李劉笑、黃文正、簡碧慧、蔡信忠、呂鳳英、黃俊德、蘇鴻美姐、林主耀、錦葉姐、梁鈴雄長老、黃文正為年長父母親代禱。 🙏1.吳富仁牧師的服事、出入平安代禱！林士傑神學生學習、服事、出入平安代禱。 2.為母會在各地服事牧者代禱：胡宏志、林熙皓、陳正豐、林光世。 3.為小兒平安成長代禱：黃米菲、黃米璐、卓孟慧、林立昂、何允瞳、陳乙喬、陳乙馨。
縣府	感謝主讓我們再次在線上聚集！ 1.為梁長老娘錦葉姐來代禱，她因為腸栓塞在聖保祿的加護病房，願神加添她心力也願神親自醫治她。 2.為永牆兄要重新到部桃去做心臟的檢查代禱願神為他預備很好的醫師以及醫療的團隊，可以找出他心臟的問題並給予最好的醫療方法。 3.為本週六要參加統測的培禹以及令可代禱，願神保守他們可以順利地參加考試並能夠有智慧聰明在作答上面得力。 4.為七月份的夏令營招生以及準備工作代禱。 5.為七月份教會開始聚會時間的改變以及小組新的運作模式來代禱，願神加添我們智慧以及改變的力量。 6.為教會的青年來代禱，願他們成為在信仰上大能的勇士。
中山	♡健康醫治恢復：陳重鎮、吳秀娥、李曼瑛、劉月娥、孟貴櫻、戴宜味、陳淑貞、林陳淑貞。
藝文	1.為藝文區小組肢體關懷。 2.為福音朋友(簡螺女、林小娟、廖大榮夫婦)信仰關懷。 3.為105歲賈陳榮華、90歲簡緒桂花、86歲黃李金鑾等健康生活起居。 4.為黃寶炎弟兄母親黃鍾阿緞姊妹，4月13日舉行告別式，求神安慰遺族。 5.懇求主保守教會兄姐在疫情中不失盼望與熱心！挫折中仍更親近神，靈命增長，教會興旺。
山鶯	🙏為32間家心身靈平安，靈命增長代禱。 ♡健康醫治恢復：戴玉燕、陳明福、薛陳蓮珠、蔡美娟。
桃鶯	♡健康醫治恢復：陳郭金英、雅偵姊妹、許忠勇、許阿美、蔡錦葉、林皇呈、趙美珠。
主日學 (幼兒&學童)	為在學 & 幼兒信仰、健康、成長代禱： 賴雨果/賴知果(賴建丞、劉佩君)、黃晴妍(黃約瑟、賴冠妃)、林析/林靖(林家河、陳士芸)、吳宥辰/吳宥寧(吳昭毅、李盈芳)、林詩唯/林詩恩(林明峰、陳佳瑤)、許聖傑/許聖文(黃慈暉)、吳以信/吳以榮(吳文仁、劉明潔)、廖先智/廖先惠/廖先喬(廖云彬、任珍妮)、陳以柔/陳以諾(陳主恩、鄧碧玉)、李姝縷/李紫祺(李仁智、邱林蓁)、張詠希/張晨希(張柏君、詹淑雯)、田慕潔/田予潔(田文逸、蔡嶸芳)、吳奕婕/吳奕晨(吳致緯、吳慧玲)、翁琪媛(翁志緯、胡雅媚)、黃宥佳(黃專政、李妍慧)、黃語潔/黃可忻(黃騰億、賴意玲)、陳奕靜(黃加宜、陳威庭)、黃依慧/黃伊萱(黃亮淵、黎清尋)、臧庭孝(臧震鋒、彭幸秋)、陳天愛/陳天翊(陳得恩、劉玠旻)、黃建程(黃得軒、莊滋聿)、王柏駿(樊姿君、王良智)、蔡鎮宇(蔡俊煌、潘禕雯)、陳乙喬/陳乙馨(陳怡婷、陳世勳)、黃米菲/黃米璐(黃郁翰、代文)、趙于萱(趙令瑋、陳家鐸)、宋昊辰(宋繼唐、王詩莉)、林羽晴(林志哲、林佳玟)、宋一樊(宋茂杞夫婦)、王思爾(王派一、王湘韻)。

04/24 主日奉獻明細

歡迎使用

信用卡奉獻→



說明：本次信用卡奉獻刊登為記錄 111/4/18 ~ 111/4/24 午 12:00 入帳版

【如需查詢奉獻明細，請洽教會辦公室 261~263】

◎消息報告

❖本主日(05/01)

1. ●五月份值月長執，長老：黃傳郡 / 執事：黃慈暉(六)葉立義(日)。
2. ●【五月份定期長執會】於第三場禮拜結束後在 701 會議室召開，請長執參會。
3. ●【教育部線上會議】於 5 月 2 日(一)晚上 8:00 召開，請部員參會。

❖下主日(05/08)

1. ●為【母親節】，祝福母親節快樂！
2. ●請長執、團契首長將下半年度行事曆繳回辦公室。

❖教會消息

1. ●TYPC 2022 夏季學校《是我·示愛》開始報名啦！！

營會日期：7 月 13 日(三)~17 日(日)

7/13~7/15 8:30~17:00 / 7/16(六)18:30~21:00 晚會呈現

7/17(日)10:00~12:00 主日學

地點：桃園長老教會 報名費用：\$1000/人

FB 粉專→



★即日起~5/15 早鳥優惠\$800 ★營會當週全勤會退\$200

繳費方式：現場繳費(平日：6 樓辦公室/假日：4 樓、9 樓攤位)或匯款繳費。

2. ●【110 學年第一學期勵學金】請至辦公室簽名領取。
3. ●5 月 2 日勞動節補假，辦公室放假一天。
4. 本會為整理「六樓碗櫃」清潔，請個人或家族放置碗筷暫時收回家(5 月 15 日以前未收回，將報存倉庫或銷毀)，7 月開始用愛餐會友請於四樓公佈欄登記姓名及人數，將重新貼名條管理使用。

❖其他消息

1. ●【桃園互助社理監事會】於 5 月 8 日中午 12:00 在 701 室召開，請理監事出席參加。

❖代禱事項

1. 教會青年即將要統測、會考的名單如下，請為他們考試順利代禱，讓他們有足夠的智慧來應答，身心靈都交託神保守。
國中會考(5/21~5/22)：林愛睿、吳祥駿、林悅
2. 請為林士傑神學生 5 月中旬抽籤分發教會代禱。
3. 請為病痛、身體欠安的弟兄姐妹們祈求代禱!(請看週報各小組為肢體代禱內容)
4. 請為桃園教會、牧者、長執、團契首長、服事同工團隊代禱！
5. 為台灣的疫情代禱。

☆□保持手部清潔 ☆□配合防疫規定 ☆□戴口罩 ☆□維持社交距離 ☆□完整接種疫苗

4
2022/4/24 主日禮拜《在這裡真好？》講道分享

講員：吳富仁牧師

經文：路加福音 9:28~36

無厘頭

大家平安！「無厘頭」是廣東、香港、南海一帶的俚語，形容一個人或一件事沒有頭尾，毫無邏輯、道理可言；最能形容無厘頭，我覺得就像周星馳早期主演的電影，讓他大紅大紫並且如此獨特的原因，也就是他的無厘頭。香港的神學家孫寶玲老師，其實也用無厘頭，來形容這群跟著耶穌到山上的門徒。耶穌與摩西、以利亞，談論的是嚴肅的事情，但門徒卻在一旁打盹，他們一醒來發現，摩西與以利亞要離開，「**彼得對耶穌說：『老師，我們在這裏真好！我們來搭三座棚，一座為你，一座為摩西，一座為以利亞。』**」他卻不知道自己在說些甚麼。」(路 9:33) 一個剛從睡夢中醒過來的人，能說什麼？無非是夢話，路加在後面敘述補一刀，他不知道自己在說甚麼，連說話的人都沒頭沒尾，這不是無厘頭，又是什麼呢？

上山禱告——看見上帝國

「說了這些話以後約有八天，耶穌帶着彼得、約翰、雅各上山去禱告。」(路 9:28) 就像上週提到的，路加福音裡每一次提到耶穌在禱告，都是重要的轉折點(3:21~22、4:42、5:15~16、6:12、9:18)，這次耶穌帶著祂的核心門徒一起上山。或許我們對耶穌這句話感到疑惑：「我實在告訴你們，站在這裏的，有人在沒經歷死亡以前，必定看見上帝的國。」(路 9:27) 就在祂說完話後第八天，門徒跟著耶穌上山，他們跟隨耶穌，此時在禱告中看見的，就是上帝國的榮耀。「正禱告的時候，他的面貌改變了，衣服潔白放光。」(路 9:29) 與門徒一樣，我們透過聖經看見上帝國；首先耶穌面貌改變，衣服潔白放光，這些描述，都與耶穌在第八天從死裡復活有關，就好像保羅的見證，他說，當復活的耶穌出現時，「**從天發光，比日頭還亮**」(使徒行傳 26:13)。「忽然有摩西和以利亞兩個人同耶穌說話；他們在榮光裏顯現，談論耶穌去世的事，就是他在耶路撒冷將要完成的事。」(路 9:30~31) 福音書裏只有路加才告訴我們，耶穌、摩西與以利亞說話的內容。當他們在山上禱告時，不僅耶穌變貌，兩位舊約代表性人物出現。當摩西帶以色列人與上主立約後，再被召喚到西乃山上，要賜下石版——上帝的誡命(律法)時，「**摩西上山，有雲彩把山遮蓋。耶和華的榮耀駐在西奈山，雲彩遮蓋了山六天，第七天他從雲中呼叫摩西。**」(出 24:15~16) 雲彩代表的正是上主的顯現，就在山上的第七天，摩西接受上主的誡命，這是猶太信仰最重要的脈絡與根源，經過這個事件後，摩西就成為上主律法(妥拉)的代言人，是先知，解放以色列人脫離捆綁轄制的人；以利亞是擁有上帝大權能的先知，更在猶太信仰中，終末成就時，將要出現的先知(瑪拉基書 4:5)。

因此他們一位代表上帝救贖的起源，一位則是末了。多數中文譯本都把他們說話的內容翻成「談論耶穌(死亡/去世)的事」，希臘文作“exodus”，意即「離去」，這字原文指的就是「出埃及」。因此，親愛的朋友，上帝的話告訴我們，耶穌在耶路撒冷將要離去的事，並非不幸的事，而是上帝的工作與主權的實現，是上帝之子的使命；祂受苦、死亡、復活，乃至升天，是象徵另一個「出埃及」，耶穌所走上的路，是要釋放我們脫離罪惡與權勢的捆綁。

無厘頭的門徒

「彼得和他的同伴都打盹，但一清醒，就看見耶穌的榮光和與他一起站着的那兩個人。」(路 9:32) 福音書書寫耶穌，透過門徒的表現與反應，描述耶穌是誰，同時也藉著耶穌與門徒的互動，讓我們不僅看見耶穌，也看見自己。諷刺的是，在山上耶穌變貌，與摩西、以利亞一起談話，在上帝榮耀彰顯的重要時刻，門徒居然打盹，這似乎也預告了這群門徒在客西馬尼園時的表現。這邊耶穌變貌、禱告，與摩西以利亞談話，莊嚴、凝重、肅穆。另一邊卻打盹，這真是無厘頭！無厘頭的表現還不只這樣。當彼得一覺醒來看見他們，彼得想要照

自己所能理解，給他們最大的尊榮，居然是在山上搭三座棚。神學家提出很多解釋，彼得不想他們那麼快離開，有哪一位好猶太人不想慶祝摩西與以利亞再來呢？博克這位神學家認為，彼得想慶祝住棚節。

彼得的建議可能出於信仰直覺，但路加卻形容說，他卻不知道所說的是甚麼。(路 9:33B) 彼得沒來由的說話空洞，無厘頭，正顯示當時他對耶穌的無知；「說這些話的時候，有一朵雲彩來遮蓋他們；他們一進入雲彩就很懼怕。」(路 9:34) 我們若比對出埃及記就會明白，雲彩是上帝那可畏懼臨在的記號，門徒驚恐害怕，自是不在話下，但這也是福音，這群門徒在應該禱告時打盹，應該勇敢面對艱困時睡覺，一覺醒來胡言亂語，儘使如此，上主仍然將這群無厘頭的門徒，納入雲彩裡；而他們，則聽見從雲彩裏出現的聲音：「**這是我兒子，我所揀選的 (有古卷：這是我愛子) ，你們要聽從他。**」(路 9:35) 變貌證明了耶穌是誰，是上主之子，確認了祂面前的道路，不僅依循律法與先知的路，這更是上帝的旨意。就像祂受洗時所出現的聲音，此時再次出現，但多了一句，你們要聽從祂。祂是上帝的愛子，高於律法與先知，因此要聽祂，順服祂的話。親愛的朋友，即使再無厘頭，我們若要作祂門徒，當聽什麼呢？就是要聽從，我們的主耶穌，那捨己、每天背起自己十字架的吩咐。

在這裡真好？

1972 年 5 月，曾經是英皇八世的溫莎公爵在巴黎過世。當晚英國電視台 BBC 播放了一段紀錄片，溫莎公爵在採訪中回憶他的童年，提到：「我的父親（英王喬治五世）對子女管教很嚴厲，每當我做錯事，他總會說：兒子啊，要一直記得你是誰。」好像只要溫莎公爵記得自己是王子，是將來要繼承王位，就會守本份，不逾矩。親愛的朋友，記得我們是誰，這是我們的挑戰。耶穌山上變貌，正彰顯祂那上帝愛子的本質，同時突顯門徒的無知與無厘頭。他們跟隨耶穌，卻對他們所跟隨的主無知，誤以為上主的榮耀是要他們留在山上，在這裡真好？好在哪呢？人眼中當下所見的榮美、光輝，所得的財富與榮耀，不過像野地的花草，眨眼就過。

已過世的斯托得牧師 (John Stott, 1921~2011) 在他最後一本書中提到，從 1990 年代後，他就經常為「國際靈風合作夥伴組織」(Langham Partnership International) 合作，到世界各地演講。當時他常挑戰聽眾，問他們怎麼形容今日世上基督徒與教會的光景。因此，他總是會收到五花八門的答案，他的結論經常只有六個字「成長卻無深度」。毫無疑問，世界各地的教會都有驚人的成長，從成長數字來看，嘆為觀止，可以用「爆炸」來形容。中國的教會從廿世紀中至今，至少有一百倍成長。南亞與非洲教會數目都快速成長。然而，南亞地區的教會領袖曾寫信給斯托得牧師，雖然教會成長，但信徒缺乏「敬虔與正直，一直是重大問題」，非洲的牧者也寫信給他，提到儘管教會快速成長，但僅僅是數目，教會缺乏自己的聖經與神學基礎。中國基督教協會的會長曹聖潔 (Mrs. Cao shengjie) 女士，於 2006 年四月在洛杉磯演講時說：「人們一看到教會數目增長，就認為教會就沒有問題。」

因此，親愛的朋友，來到這個世界，基督教會看似擴張，看似許多人熱情宣教，敬拜很火熱。但若照各地教會領袖的看法，有很多表面的基督徒，基督徒活不出敬虔與正直，不讀聖經，沒有自己的神學觀點。就像幾年前參加的特會，作見證的人說，這些人傳福音，只會

傳耶穌，連保羅是誰都不知道，就去傳了，居然得到滿堂喝彩。若連保羅都不知道，那麼對耶穌的了解，恐怕是一知半解，倘若他們認識的耶穌，只是會拯救，會醫治，會行神蹟的主，那麼他們就跟這群在山上的門徒一樣，一知半解，只見到耶穌成功光榮的那一面。才會說出：在這裡真好！

在山上與耶穌基督的榮美同在，真好！在教會與弟兄姊妹美好的相通，真好！大家一起吟唱讚美主時，真美！在許多人的特會，令人感動！我的生命被翻轉，我的家人關係得到真正翻轉，真美好；然而，這是我們個人、片面的認識耶穌；我們更需要明瞭耶穌這位基督的不同，才不會像過去耶穌的門徒一樣，對耶穌有錯誤的期待。

認識上帝——真正聽從祂

「聲音停止後，只見耶穌獨自一人。當那些日子，門徒保持沉默，不把所看見的事告訴任何人。」(路 9:36) 當耶穌在講論——特別是預言自己將要遇到的事時，那時就讓門徒費解，這些話不合他們心意，彼得還上前去阻止祂 (可 8:32)；親愛的朋友，這就是後來的教會與牧者常做的事，我們喜歡照自己心意去敬拜、去傳耶穌，越大的教會，越愛訂下方法，然後宣傳說，照這方法去傳就對了，教會就能百倍成長。因此教會要做雙翼，要跑壘，要門訓，要做小組，還要做幸福小組。這些方法與策略不是不對，而是適合你的，並不一定適合我。

斯托得牧師說，現在的基督教會就像是宗教超商，每間教會都提供了一種耶穌的面貌，因此這也是現代許多基督徒的問題，我可以選擇教會，這間的敬拜不合心意，那就換一間吧！總能換到一間合我心意的教會，這就像是教會裡的老笑話：有人去問牧師，怎樣才能找到一間完美的教會？牧師對他說，即便你找到，也不要去，因為只要你去，那間教會就不完美了。

斯托得牧師諷刺的寫著，這個時代有許多人傳的是虛假的基督、扭曲的基督、或是正統耶穌的諷刺漫畫。這些都是使徒保羅口中所說的「另一個基督」，與使徒所傳揚的基督完全不同。因此，我們若想真正成為成熟的基督徒，最重要的是，對耶穌基督有活潑且真實的認識。親愛的朋友，這的確是我們今天的挑戰，上帝清楚告訴我們，耶穌是誰，祂是上帝的愛子，上主所揀選的，超越律法與先知。跟隨祂的人，尊祂為主的教會，都要像當時的門徒，與祂一起在山上禱告，專注聽見祂的話，保持沈默，直到我們認識祂，下山行出來為止。如何找到真正的耶穌呢？斯托得牧師簡潔的回答，答案就在聖經裡。不是電視裡牧師的話，也不是我的話，親愛的朋友，直到我們真正聽見，並願意照祂的話去行，那才是我們找到祂的時候。



總會信仰與教制委員會〈使徒信經〉譯文修訂公告

(華語版)

我信上帝，全能的父，創造天地的主。

我信我主耶穌基督，上帝的獨生子。祂從聖靈感孕，由童貞女馬利亞所生，在本丟彼拉多手下受難，被釘於十字架，受死，埋葬，降在陰間，第三天從死人中復活，升天，坐在全能父上帝的右邊，將來必從那裡降臨，審判活人與死人。

我信聖靈，聖而公的教會，聖徒的相通，罪的赦免，身體的復活，永遠的生命。
阿們。

(台語版)

我信上帝，全能的父，創造天、地的主宰。

我信耶穌基督，上帝的獨生子，咱的主。祂對聖神投胎，對在室女馬利亞出世，佇本丟彼拉多任內受苦，釘十字架，死，埋葬，落陰府，第三日對死人中復活，升天，今坐佇全能的父上帝的大旁，祂欲對遐邇來審判活人及死人。

我信聖神，聖閣公司的教會，聖徒的相通，罪的赦免，肉體的復活，永遠的活命。
阿們。